

Minziek verlang ik naar hem die mij versmaadt

Sor Juana Inés de la Cruz (1648-1695)

Minziek verlang ik naar hem die mij versmaadt;
zelf versmaad ik wie mij min biedt en genot;
steevast aanbid ik wie mij vilein bespot;
steeds bespot ik hem die mij in liefde baadt.

Wie ik adoreer weet zich met mij geen raad;
radeloos ontwijk ik zelf elk liefdesbod;
wie mij kwetst is mij nog liever dan een god;
wie mij verafgoodt, hem doe ik niets dan kwaad.

Geef ik aan hem toe, mijn passie slaat snel dood;
smee ik d'ander, mijn trots zou 't slecht verdragen:
hoe dan ook is steeds mijn ongeluk zeer groot.

Toch weet ik welke keus mij 't minst zal plagen:
wie geen moeite spaart, hij zij mijn mingenoot,
want wie mij neerhaalt wil ik niet behagen.